

SLOVENSKI STANDARD SIST EN 50520:2009

01-september-2009

DfY_f]j bY'd`cý Y']b'Zc`]^Y'nU'nUý]hc']b'cdcnUf^Ub^Y'bU'dc`cÿU^_UV`cj 'U]'nUgi h]\ _UbUcj 'j 'dcXnYa b]\ 'bUdY 'Uj U

Cover plates and foils for the protection and warning of the location of cables or buried conduits in underground installations

Plaques et bandes de protection pour la protection et le signalement des câbles enterrés ou des conduits enterrés dans les installations sous terre VIEW

Plaques et feuilles de protection pour la protection et le signalement des câbles enterrés ou des conduits enterrés dans les installations sous terre

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7efc877c-f84b-4853-8ca1-

283e24fc2424/sist-en-50520-2009 ten z: EN 50520:2009 Ta slovenski standard je istoveten z:

ICS:

29.060.01

 \dot{O} \dot{A} \dot{A} •] [[z} [

Electrical wires and cables in general

SIST EN 50520:2009

en,fr,de



iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

SIST EN 50520:2009 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7efc877c-f84b-4853-8ca1c83e24fc2424/sist-en-50520-2009

SIST EN 50520:2009

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 50520

July 2009

ICS 29.120.10

English version

Cover plates and cover tapes for the protection and location warning of buried cables or buried conduits in underground installations

Plaques et bandes de protection pour la protection et le signalement des câbles enterrés ou des conduits enterrés dans les installations sous terre Abdeckplatten und –bänder zum Schutz und zur Warnkennzeichnung der Lage von Kabeln oder erdverlegten Elektroinstallationsrohren in Unterbodeninstallationen

iTeh STANDARD PREVIEW

This European Standard was approved by CENELEC on 2009-06-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration, 0.2009

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member?

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: Avenue Marnix 17, B - 1000 Brussels

© 2009 CENELEC - All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC members.

Foreword

This European Standard was prepared by the Technical Committee CENELEC TC 213, Cable management systems.

The text of the draft was submitted to the formal vote and was approved by CENELEC as EN 50520 on 2009-06-01.

The following dates were fixed:

_	latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement	(dop)	2010-06-01
_	latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn	(dow)	2012-06-01

A cover plate or a cover tape which conforms to this European Standard is deemed to be safe for use.

This is a European Standard for cable management products used for electro-technical purposes. It relates to the Council Directives on the approximation of laws, regulations and administrative provisions of the Member States relating to Low Voltage Directive 2006/95/EC through consideration of the essential requirements of this directive.

This European Standard is supported by separate standards to which references are made. anuarus.iten.ai

> SISTEN 50520:2009 https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7efc877c-f84b-4853-8ca1c83e24fc2424/sist-en-50520-2009

Contents

- 3 -

1	Scope4
2	Normative references
3	Definitions
4	General requirements
5	General conditions for tests
6	Classification according to the temperature
7	Marking and documentation
8	Dimensions
9	Construction
10	Mechanical properties7
Ann	ex A (informative) Test to be applied on the cover plates and cover tapes
	ex B (informative) Example of the location of the marks
	ex C (informative) Examples of dimensions
	ex D (informative) A-deviations
Bihli	iography14
DIDI	
Figu	Ires iTeh STANDARD PREVIEW
Figu	re 1 - Punch test apparatus
Figu	re B.1 - Example of marking for cover plates
Figu	re C.1 - Explanation of the meaning of the dimensions of cover plates
Tab	https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7efc877c-f84b-4853-8ca1- les c83e24fc2424/sist-en-50520-2009
Tab	le 1 - Minimum transport, storage installation and application temperature
	le A.1 - Required tests

 Table C.1 - Examples of dimensions of cover plates
 12

 Table C.2 - Examples of dimensions of cover tapes
 12

1 Scope

This European Standard establishes the requirements and tests for cover plates and cover tapes used for the mechanical protection, identification and warning of the location of buried cables or buried conduits in underground installations.

NOTE This European Standard does not apply to meshes and tapes falling under EN 12613.

2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

IEC 60417 (database), Graphical symbols for use on equipment

ISO 3864 (series), Graphical symbols - Safety colours and safety signs

3 Definitions

For the purpose of this document the following definitions apply.

3.1

cover plates

(standards.iteh.ai)

plates with a defined length and width that are linked one to another and are located above the sand ballast that are intended <u>SIST EN 50520:2009</u>

- https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7efc877c-f84b-4853-8ca1-
- to protect against mechanical damage the underground cables and/or conduit installations, and
- to identify in a prominent manner the location of the underground cables and/or conduit installations along their length and width

3.2

cover tapes

tapes with a defined width that are located above the sand ballast that are intended

- to protect against mechanical damage the underground cables and/or conduit installations, and
- to identify in a prominent manner the location of the underground cables and/or conduit installations along their length and width

4 General requirements

Cover plates and cover tapes shall be so designed and constructed that, when installed according to manufacturer's instructions, they provide mechanical protection and location warning of either a group of cables or conduits in all their extension (length and width).

Compliance is checked by carrying out all the tests specified.

5 General conditions for tests

5.1 Test conditions

Tests according to this standard are type tests.

NOTE Annex A provides an overview of the tests to be applied on the cover plates and cover tapes.

Unless otherwise specified, the samples are tested as delivered and under normal conditions of use, according to the manufacturer's instructions.

Unless otherwise specified, the tests are carried out in the order of the clauses, at an ambient temperature between 15 °C and 35 °C.

In case of doubt, the tests are made at an ambient temperature of (20 ± 5) °C.

5.2 Samples

Unless otherwise specified, each test is made on three new samples.

NOTE Certain tests, for instance the checking of dimensions, do not affect a change in the property of the samples; therefore these samples are considered as new samples and can be used for further tests.

5.3 Validation of the results h STANDARD PREVIEW

The samples are submitted to all the relevant tests and the requirements are satisfied if all the tests are met.

If one sample does not satisfy a test due to an assembly or a manufacturing fault, that test and any preceding one which may have influenced the results of the test shall be repeated, and also the tests which follow shall be carried out in the required sequence on another full set of samples, all of which shall comply with the requirements. c83e24fc2424/sist-en-50520-2009

NOTE The applicant may submit, together with a number of samples specified in 5.2, the additional set of samples which may be required, should one sample fail. The testing station will then, without further request, test the additional samples and will only reject them if a further failure occurs. If the additional set of samples is not submitted at the same time, the failure of one sample will entail rejection.

5.4 When toxic or hazardous processes are used, due regard shall be taken of the safety of the persons within the test area.

6 Classification according to the temperature

The minimum temperature of transport, storage, installation and application is given in Table 1.

Table 1 - Minimum transport, storage installation and application temperature

Temperature ℃
+5
-5
-15
-20
-25
-45

7 Marking and documentation

- Cover plates and cover tapes shall be marked with 7.1
- name, sign or trademark of the manufacturer or responsible vendor,
- a product identification mark which may be, for example, a catalogue number, a symbol or the like,
- the reference to this standard,
- the following notice:
 - a warning, as for example ATTENTION or PRECAUTION;
 - for cover plates and cover tapes intended for protecting and indicating the presence of electric cables or conduits for electric cables that are buried underground: the warning sign for dangerous voltage as specified in IEC 60417 (code 5036), inside an advertisement sign as specified in ISO 3864, and the message ELECTRIC CABLES;
 - for cover plates and cover tapes intended for protecting and indicating the presence of information and communication technology cables or conduits for information and communication technology cables that are buried underground: an advertisement sign as specified in ISO 3864, and the message CABLES.

Cover plates and cover tapes can voluntarily be marked with:

- the anagram or name of either the supplier electric company or operator of the network;
- any information regarding the used raw material. TTEN STANDARD PREVIEW

NOTE In Annex B an example is given of the marks that are on a cover plate or cover tape. stanuarus.iten.ai

Compliance is checked by inspection and if necessary by measurement.

Marking shall be so designed that c83e24fc2424/sist-en-50520-2009

- 7.2
- the text shall be placed in the above part of the cover plates;
- the text shall be in capital letters with a minimum of 15 mm height;
- in cover plates, it shall be possible to read all the marks in a single one;
- in cover tapes the text shall be marked at intervals not exceeding 1 m;
- the text shall present a good contrast with the background colour.

NOTE 1 It is recommended that the marks are to be placed approximately in a central position.

NOTE 2 Examples of safety colours are given in ISO 3864.

Compliance is checked by inspection and if necessary by measurement.

7.3 The marking shall be durable and clearly legible.

Compliance is checked by the following test.

The marking is rubbed by the appropriate method applying a continuous force of 2,5 N for 15 s with a piece of cotton or felt of 20 mm x 35 mm soaked with water and again for 15 s with a piece of cotton or felt of 20 mm x 35 mm soaked with petroleum spirit.

Marking made by moulding, pressing or engraving is not subjected to this test. NOTE

After the test, the marking shall be legible.

8 Dimensions

The dimensions, the profile form and the longitudinal union device shall be according to the manufacturer's standard sheet.

NOTE In Annex C some examples of common dimensions are given.

Compliance is checked by inspection and measurement.

9 Construction

The cut of the ends of the cover plates shall be perpendicular to its longitudinal axis, without sharp edges.

The profile of the cover plates or the cover tapes shall be uniform. It shall be free of irregularities and it shall not have either bubbles or other similar defects.

The junction of cover plates shall be designed in such way that no distance is left between them in the longitudinal axis.

(standards.iteh.ai)

Compliance is checked by inspection.

10 Mechanical properties h STANDARD PREVIEW

10.1 General

Cover plates and cover tapes shall have an adequate mechanical strength.

https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/7efc877c-f84b-4853-8ca1-Compliance is checked by the test of 10.2 and 10.3 /sist-en-50520-2009

10.2 Punch energy test

The sample will consist on a piece of cover plate or cover tape, as applicable, with a minimum length of 500 mm.

The test is carried out on the sample which shall be placed on a single base of expanded polystyrene, of a density of 15 kg/m³ and of 1 000 mm length, 250 mm width and 100 mm thickness. The polystyrene shall be placed on a soft wooden protector basis.

The hammer, as it is represented in Figure 1, shall fall on the sample from a height of 500 mm ± 5 mm.

The mass of the hammer shall be $10 \text{ kg} \pm 0.01 \text{ kg}$.

Before the test, the samples shall remain for 1 h at the minimum temperature declared by the manufacturer specified in Table 1 with a tolerance of ± 2 °C.

Immediately after taking out the samples of the refrigerating enclosure, it shall be tested 5 times or at least 3 times if the dimensions are too small.

The hammer is allowed to fall on each sample, along the longitudinal axis, at a minimum distance of 100 mm of the longitudinal edges of the sample and at a minimum distance of 100 mm of the point of previous impact. The impacts shall be carried out within 60 s after taking out the samples of the refrigerating enclosure.